

Creditele sau contribuțiile creditate la fondul de asigurări sociale

Creditele sunt contribuțiile la fondul de asigurări sociale care vă protejează drepturile dumneavoastră de a beneficia de diferite ajutoare, cum ar fi, pensii, în perioadele în care nu mai puteți face contribuții.

Dacă nu ați contribuit la fondul de asigurări sociale în perioada precedentă de doi ani, nu puteți solicita credite.

Beneficiile auxiliare

Beneficiile auxiliare sunt acele beneficii la care aveți dreptul ca urmare a primirii ajutorului de șomaj, a plății compensatorii de șomaj sau a asistenței sociale suplimentare.

Dacă beneficiați deja de ajutor de șomaj, plată compensatorie de șomaj sau asistență socială suplimentară este posibil să aveți dreptul:

- De la Administrația Serviciilor Sanitare locală (Health Services Executive – HSE):
 - la asistență pentru plata chiriei/ipoteci;
 - la carte de sănătate/carte de consultație numai la medic;
 - la asistență financiară pentru cheltuieli cu îmbrăcămintea și încălțăminte școlară;
 - la suplimente alimentare.
- De la Biroul de Asistență Socială local:
 - **bonus de Crăciun** (acest ajutor nu se acordă dacă beneficiați de plată compensatorie de șomaj sau de ajutor de șomaj timp de mai puțin de 15 luni);
 - **asistență pentru plata combustibilului** (acest ajutor nu se acordă dacă beneficiați de plată compensatorie de șomaj sau de ajutor de șomaj timp de mai puțin de 15 luni);
 - **asistență pentru combustibili fără fum;**
- De la autoritatea locală:
 - **chirie diferențiată;**
 - **program de chirie a spațiului de locuit (Rental Accommodation Scheme – RAS).**



Listă de verificare ✓

Ce trebuie să știți când deveniți șomer

- ✓ Solicitați ajutorul de șomaj sau plata compensatorie de șomaj de la Biroul de Asistență Socială local
- ✓ Înregistrați-vă la FÁS
- ✓ Dacă nu aveți dreptul să beneficiați de ajutor de șomaj sau de plata compensatorie de șomaj trebuie să vă înregistrați la Biroul de Asistență Socială local pentru credite.

Ce trebuie să faceți când depuneți o solicitare

- ✓ Dacă nu aveți dreptul să beneficiați de ajutor de șomaj este posibil să beneficiați de plata compensatorie de șomaj
- ✓ Atunci când depuneți solicitarea trebuie să vă dovedeți identitatea (cu pașaportul, permisul de conducere sau certificatul de naștere) și adresa (cu o factură la utilități, cum ar fi, factura de curent electric, extras bancar sau declarație de impozit).
- ✓ Va trebui să aveți la dumneavoastră formularul P45 (angajatorul dumneavoastră va elibera un formular P45 cu detaliile privind salariul dumneavoastră și taxele plătite până la părăsirea locului de muncă respectiv) sau o scrisoare de la angajator în care se specifică data ultimei zile de lucru. O scrisoare de la angajatorul dumneavoastră în care se expun motivele pentru care a încetat contractul dumneavoastră de muncă poate accelera procesul de rezolvare a solicitării dumneavoastră.
- ✓ Dacă solicitați ajutor de șomaj, trebuie să aveți la dumneavoastră formularul P60. Angajatorul eliberează formularul P60 în care se vor preciza salariul și taxele plătite de dumneavoastră în anul corespunzător.

Pentru informații suplimentare adresați-vă: INOU

Organizația Națională a Șomerilor din Irlanda (INO) este federația națională având peste 170 de centre locale, din care fac parte grupuri și șomeri preocupați de combaterea șomajului. INOU oferă, în limba **engleză**, un serviciu de informații telefonic și de mesagerie electronică privind drepturile de asistență socială.

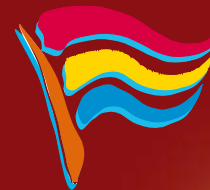
Dacă aveți întrebări cu privire la asistența socială sau drepturile la asistența socială, vă rugăm să vă adresați INOU la 01- 856 0088, prin e-mail welfareinfo@inou.ie sau vizitați pagina noastră la www.inou.ie.

Centre de Informare a Cetățenilor

Centre de Informare a Cetățenilor (a se vedea lista din Pagini Aurii), telefon cu tarif redus 1890 777 121 www.oasis.gov.ie. Servicii gratuite și confidențiale.

Ambasada României

26 Waterloo Road, Dublin 4
Telefon: 01- 668 1085



Organizația Națională
pentru Șomeri din Irlanda

March
2006



Romanian
Română

DREPTURILE DE ASISTENȚĂ SOCIALĂ:

Ce trebuie să știți dacă
deveniți șomer în Irlanda

Sistemul de asistență socială poate fi greu de înțeles pentru cei care au venit în Irlanda să lucreze și dețin cunoștințe limitate de limbă engleză. Scopul acestui ghid este de a vă oferi informațiile de bază pe care trebuie să le cunoașteți dacă deveniți șomer.

Broșură informativă în limba română
Romanian Language Leaflet

Introducere în sistemul de asistență socială

Dacă vă pierdeți locul de muncă trebuie imediat să luați legătura cu Biroul de Asistență Socială (Social Welfare Office) local unde puteți solicita ajutorul de șomaj (Unemployment Benefit – UB) sau plata compensatorie de șomaj (Unemployment Assistance – UA). Acest lucru este foarte important întrucât orice întârziere în depunerea solicitării poate avea ca rezultat pierderea dreptului de a beneficia fie de ajutorul de șomaj fie de plata compensatorie de șomaj.

Atât pentru ajutorul de șomaj cât și pentru plata compensatorie de șomaj trebuie:

- să fiți rezident în Republica Irlanda;
- să aveți vârsta între 16 și 66 de ani pentru a beneficia de ajutorul de șomaj și cel puțin 18 ani pentru a beneficia de plata compensatorie de șomaj;
- să fiți șomer timp de cel puțin 3 zile din oricare perioadă de 6 zile consecutive;
- să fiți disponibil și capabil de muncă și să fiți implicat activ în căutarea unui loc de muncă cu normă întreagă.

A fi disponibil și capabil de muncă și a fi implicat activ în căutarea unui loc de muncă cu normă întreagă

Pentru a beneficia de ajutorul de șomaj și de plata compensatorie de șomaj trebuie să fiți disponibil și capabil de muncă și să fiți implicat activ în căutarea unui loc de muncă cu normă întreagă. Legislația privind căutarea activă a unui loc de muncă prevede că trebuie să fiți implicat în mod activ în căutarea unui loc de muncă și să fiți dispus să acceptați orice ofertă de loc de muncă și/sau instructaj rezonabile. Orice ofertă de loc de muncă rezonabilă trebuie să fie inițial, corespunzătoare profesiei, calificărilor și experienței dumneavoastră.

Adresați-vă INOU dacă considerați că sunteți tratat nedrept.

Primirea drepturilor bănești

Plata compensatorie de șomaj și ajutorul de șomaj sunt plătite săptămânal. Puteți alege ca plata acestor ajutoare să fie efectuată:

- prin oficiul poștal;
- prin cec sau
- direct în contul dumneavoastră bancar.

Dacă întâmpinați greutăți la primirea banilor, adresați-vă INOU, Centrului de Informare a Cetățenilor sau Centrului de Resurse local.

Sumele plătite

— Sumele maxime plătite în 2006 —

	Plată compensatorie de șomaj/Ajutor de șomaj
Asistență personală	e165,80
Asistență pentru adulți calificați	e110,00
Asistență pentru fiecare copil dependent	e 16,80
Asistență parțială pentru fiecare copil dependent*	e 8,40

* Dacă soțul/soția sau partenerul solicitant al unui ajutor de șomaj sau a unei plăți compensatorii de șomaj are un venit brut între 240 EUR și 350 EUR pe săptămână, acesta are dreptul să beneficieze de o asistență parțială pentru copil. Dacă persoana respectivă are un venit de peste 350 EUR pe săptămână aceasta nu beneficiază de asistență.

Ajutorul de șomaj

Dreptul de a beneficia de ajutor de șomaj se bazează pe numărul contribuțiilor dumneavoastră la fondul de asigurări sociale (Pay Related Social Insurance – PRSI). Contribuțiile la fondul de asigurări sociale sunt deduse din salariul dumneavoastră atunci când lucrați.

Aveți dreptul la ajutorul de șomaj dacă:

- v-ați pierdut locul de muncă pe timp de cel puțin o zi și ați avut pierderi de venit;
- ați plătit contribuții la fondul de asigurări sociale timp de 52 de săptămâni după începerea lucrului și **fi**
- ați plătit 39 de săptămâni sau aveți contribuții la fondul de asigurări sociale creditate în anul fiscal relevant* **fi**
- ați plătit 26 de săptămâni la fondul de asigurări sociale în anul fiscal relevant* și
- ați plătit 26 de săptămâni la fondul de asigurări sociale în anul fiscal precedent anului fiscal relevant*.

*Anul fiscal/de contribuții relevant este anul fiscal anterior unei perioade de doi ani dinaintea anului în care ați depus solicitarea ajutorului de șomaj. De exemplu, dacă depuneți o solicitare pentru ajutorul de șomaj în 2006, anul relevant/de contribuții este 2004.

Pentru informații suplimentare adresați-vă INOU.

Plata compensatorie de șomaj

If you do not have enough PRSI contributions to qualify for a UB payment you may be entitled to UA if youQ

- Satisfy a means test
- Satisfy the Habitual Residence rule

Verificarea venitului

Verificarea venitului este efectuată de asistentul social care evaluează venitul, proprietățile etc. dumneavoastră. Astfel, se determină dacă aveți dreptul sau nu la plățile compensatorii de șomaj. Când asistentul social evaluează solicitarea dumneavoastră pentru a beneficia de plata compensatorie de șomaj, se vor lua în considerare următoarele:

- veniturile în bani;
- proprietățile;
- capitalul;
- beneficiile și scutițiile.

Este posibil să aveți dreptul la un anumit venit de la un loc de muncă înainte ca plata dumneavoastră să fie afectată. Trebuie să țineți evidența extraselor de cont sau a conturilor întrucât acestea pot fi solicitate.

Rezident permanent – numai pentru plata compensatorie de șomaj

Pentru a beneficia de plata compensatorie de șomaj trebuie să îndepliniți cerințele reglementării privind rezidența permanentă. De obicei, cerințele reglementării privind rezidența permanentă sunt satisfăcute dacă:

- v-ați aflat legal în Irlanda cel puțin 2 ani;
- lucrați în Irlanda;
- aveți intenția să vă stabiliți definitiv în Irlanda.

Cerințele reglementării privind rezidența permanentă pot fi modificate. Pentru informații actualizate, adresați-vă INOU.

Observație: Persoanele care nu sunt cetățeni ai Uniunii Europene, ai Spațiului Economic European sau Elveției trebuie să îndeplinească cerințele reglementării privind rezidența permanentă pentru a beneficia de asistența socială suplimentară și asistența pentru chirie.

Adresați-vă:

Departamentului responsabil cu drepturile de asistență socială a INOU, Centrului de Informare a Cetățenilor local sau Centrului de Resurse local dacă aveți nevoie de informații suplimentare cu privire la verificarea venitului, cerințele reglementării privind rezidența permanentă sau dacă aveți întrebări privind drepturile de asistență.

Telefon: 01-8560088

E-mail: welfareinfo@inou.ie